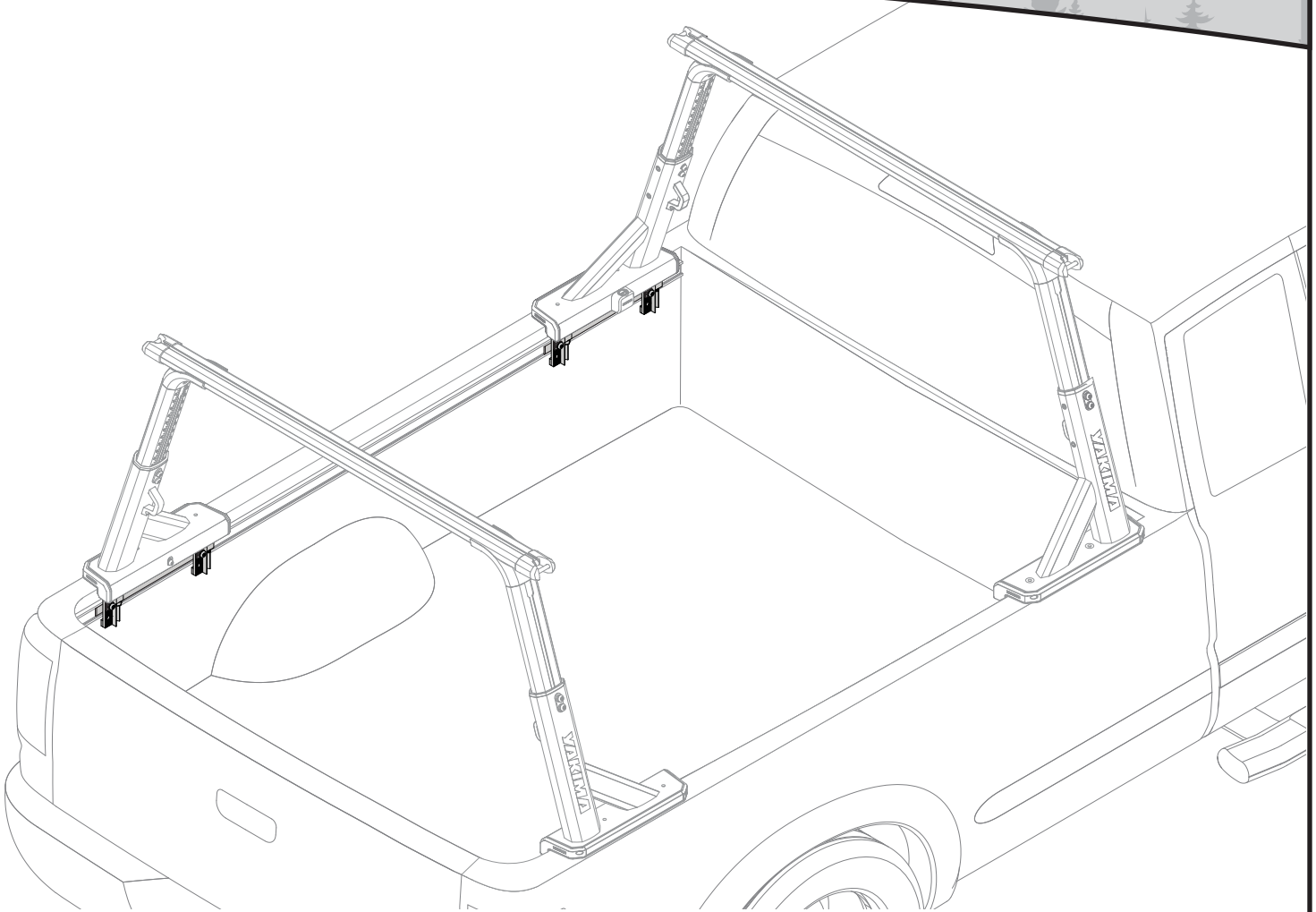


YAKIMA

Bed Track Kit 1



Contents • Contenu • Contenido



track adapter (8X)
adaptateurs de rail (x 8)
adaptadores para riel (8X)

Nissan track plate (8X)
plaques de rail Nissan (x 8)
placas para riel de Nissan (8X)



Toyota track plate (4X)
plaques de rail Toyota (x 4)
placas para riel de Toyota 4X



M10 flat washer (8X)
rondelles plates M10 (x 8)
arandelas planas M10 (8X)



M10 screw (8X)
vis M10 (x 8)
tornillos M10 (8X)



M12 nut 8X
écrou M12 (x 8)
tuercas M12 (8X)



M10 lock washer (8X)
rondelles de blocage M10 (x 8)
arandelas de presión M10 (8X)



grooved plate (8X)
plaques rainurées (x 8)
placa ranurada (8X)

Capacity • Capacité • Capacidad

On-road: 500 lbs (227 kg)

Off-road 300 lbs (136 kg)

Static load 800 lbs (363 kg)

Sur route : 227 kg (500 lb)

Hors route : 136 kg (300 lb)

Charge statique : 363 kg (800 lb)

En la carretera: 500 lb (227 kg)

Fuera de la carretera: 300 lb (136 kg)

Carga estática: 800 libras (363 kg)

Compatibility • Compatibilité • Compatibilidad

Bed Track Kit 1 for Toyota and Nissan trucks with factory utility tracks.

Trousse Bed Track Kit 1 pour les camionnettes Toyota et Nissan avec rails d'arrimage d'origine.

Bed Track Kit 1 para camionetas Toyota y Nissan con guías utilitarias de fábrica.

Tools required • Outils nécessaires • Herramientas necesarias



(Toyota only): T30 Torx bit and driver (1X)

(Toyota seulement): clé à pointe Torx T30 (x 1)

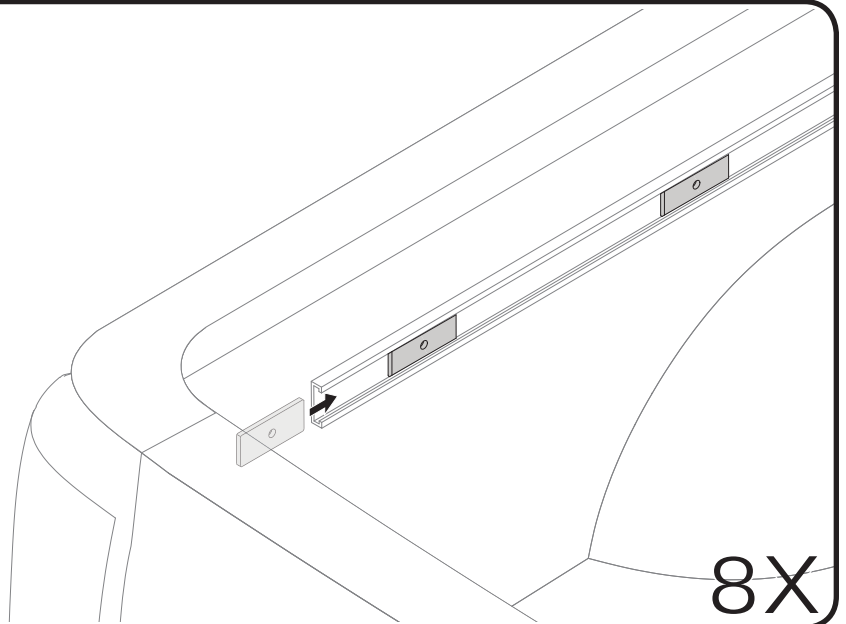
(Toyota solamente): Llave con punta Torx T30 (1X)



For installation on Nissan tracks: Insert 4 Nissan trackplates into the end of each track.

Pour une installation sur les rails Nissan : Insérez 4 plaques de rail Nissan à l'extrémité de chaque rail.

Para instalar en rieles de Nissan: Inserte 4 placas para riel de Nissan en el extremo de cada riel.

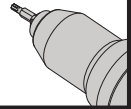


8X

For installation on Toyota tracks:

- Use a T30 Torx driver to loosen and remove the 2 rear most screws from each track.
- Remove the track end cap and insert 2 Toyota track plates.
- Replace the end caps then reinstall and fully tighten the track screws to 6 Nm.

T30 Torx bit and driver
T30 Torx bit and driver
T30 Torx bit and driver

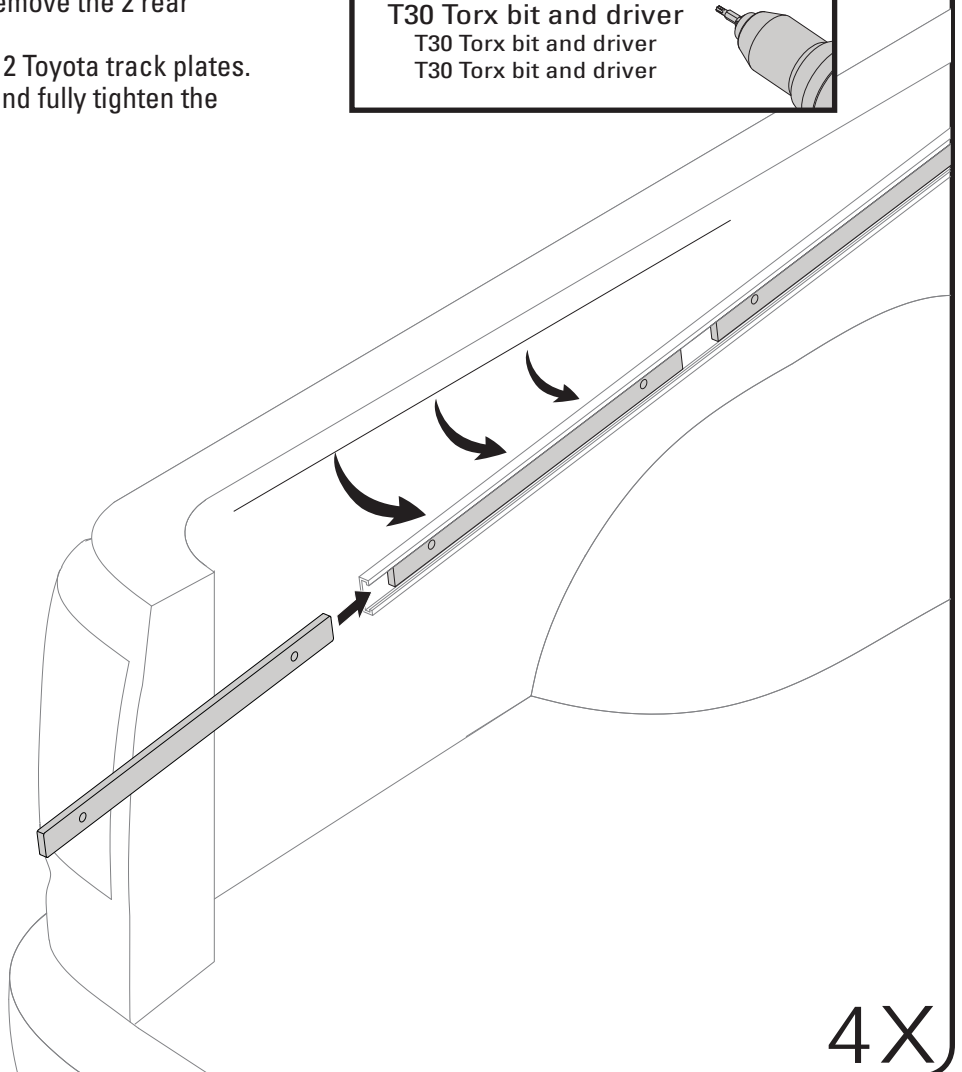


Pour une installation sur les rails Toyota :

- À l'aide de la clé T30, desserrer et retirer les deux vis arrière de chaque glissière.
- Retirer les embouts d'extrémité et insérer deux plaques de glissière Toyota.
- Replacer les embouts puis réinstaller et resserrer les vis complètement à 6 Nm.

Para instalar en rieles de Toyota:

- Utilice una llave con punta Torx T30 para aflojar y retirar los 2 tornillos que están lo más atrás en cada riel.
- Retire la tapa del extremo del riel e inserte 2 placas para riel de Toyota.
- Vuelva a colocar las tapas del extremo, luego vuelva a instalar y apriete bien los tornillos del riel a 6 Nm.



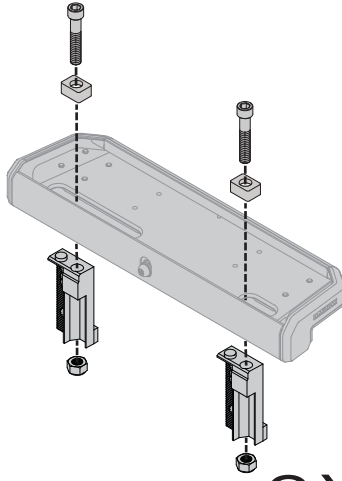
4X

1

Assemble the bases. Loosely attach the track adapters using a M12x65mm fastener and M12 square washer that came with your OutPost HD or OverHaul HD, and the M12 nut that came with this kit.

Assemblez les bases. Placez les adaptateurs de rail sans les serrer à l'aide des boulons M12x65 mm et des rondelles carrées M12 fournis avec votre OutPost HD ou votre OverHaul HD, et des écrous M12 fournis avec cette trousse.

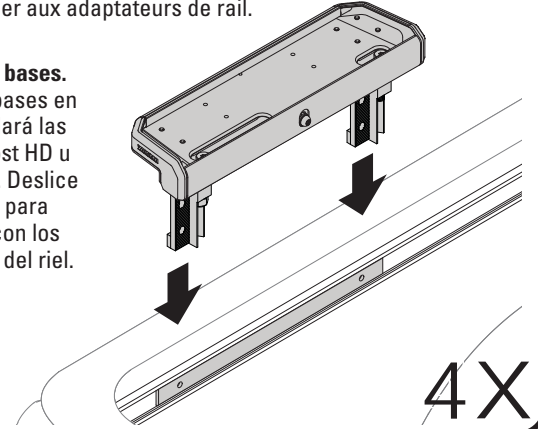
Ensamble las bases. Instale, sin apretar, los adaptadores del riel con el tornillo M12x65 mm y la arandela cuadrada M12 que se incluyen con las OutPost HD u OverHaul HD, y la tuerca M12 que viene con este kit.

**8X****2**

Place the bases. Position the bases where you will install your OutPost HD or OverHaul HD towers. Slide the plates into position to align with the track adapters.

Placez les bases. Placez les bases où vous installerez vos pattes OutPost HD ou OverHaul HD. Faites glisser les plaques pour les aligner aux adaptateurs de rail.

Coloque las bases. Coloque las bases en donde instalará las torres OutPost HD u OverHaul HD. Deslice las placas para alinearlas con los adaptadores del riel.

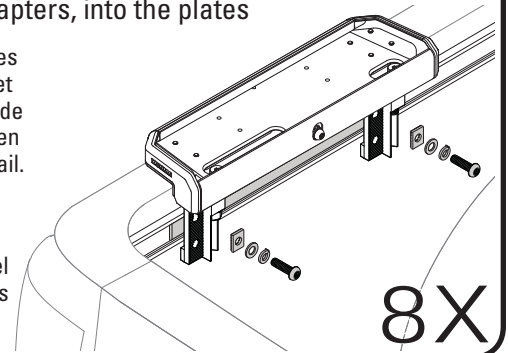
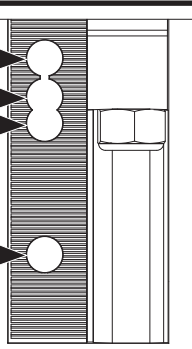
**4X****3**

Attach the hardware. Select the appropriate holes for your truck, and loosely attach the track adapter hardware through the track adapters, into the plates.

Fixez la quincaillerie. Sélectionnez les trous appropriés pour votre camion et placez, sans la serrer, la quincaillerie de l'adaptateur de rail dans les plaques en les passant dans les adaptateurs de rail.

Coloque los accesorios. Seleccione los orificios adecuados para su camioneta y coloque los accesorios del adaptador del riel, sin apretarlos, en los adaptadores del riel y en las placas.

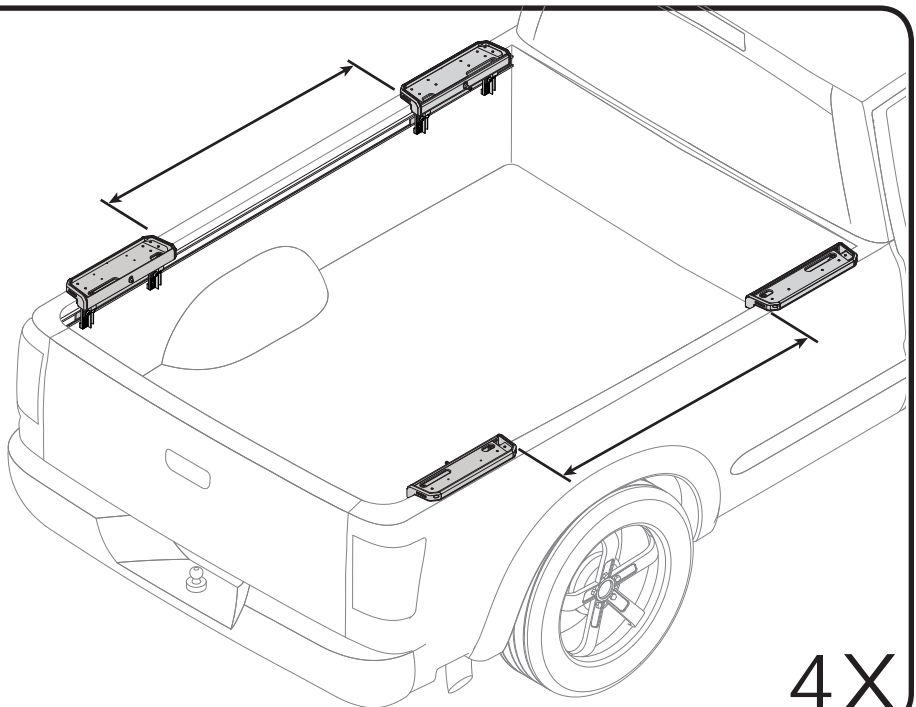
05 - 15 Tacoma
07+ Tundra
16+ Tacoma/07+ Titan
05+ Frontier

**8X****4**

Position the bases. Position the front bases by measuring an equal distance on each side of the truck from the cab to the bases. Position the rear bases by measuring an equal distance on each side of the truck from the front bases (**minimum crossbar spread is 36"**).

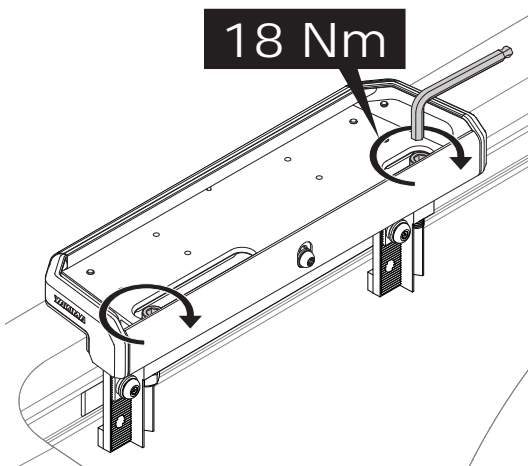
Placez les bases. Positionnez les bases avant en mesurant une distance égale de chaque côté du camion à partir de la cabine jusqu'aux bases. Positionnez les bases arrière en mesurant une distance égale de chaque côté du camion à partir des bases avant (**l'écart minimum de la barre transversale est de 36 pouces**).

Posicione las bases. Coloque las bases delanteras midiendo la misma distancia en cada lado de la camioneta desde la cabina hasta las bases. Coloque las bases traseras midiendo la misma distancia en cada lado de la camioneta desde las bases delanteras (**la extensión mínima de la barra es de 91 centímetros [36 pulgadas]**).

**4X**

5

Tighten base fasteners. Use the 10mm wrench that came with your OutPost HD or OverHaul HD to fully tighten the fasteners to 18 Nm.



Serrez les boulons des bases. Serrez complètement les boulons à 18 Nm à l'aide de la clé de 10 mm fournie avec votre OutPost HD ou votre OverHaul HD.

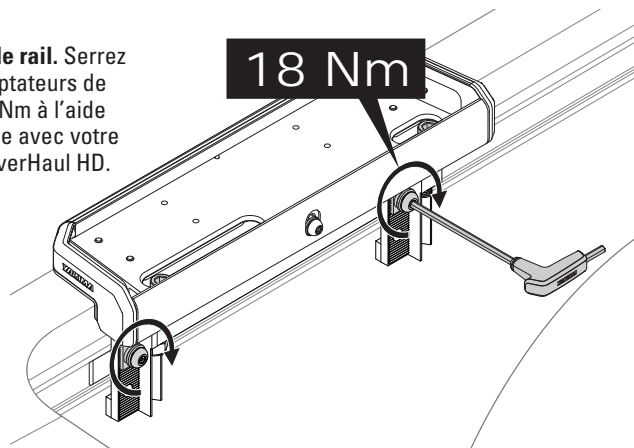
Apriete los tornillos de la base. Use la llave de 10 mm que incluye las OutPost HD u OverHaul HD para apretar bien los tornillos a 18 Nm.

8X**6**

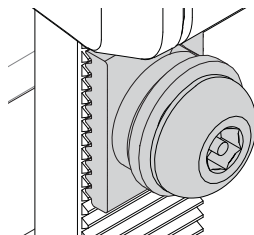
Tighten track adapters. Fully tighten the track adapters to the bases using the 6mm wrench included with your OutPost HD or OverHaul HD to 18 Nm.

Serrez les adaptateurs de rail. Serrez complètement les adaptateurs de rail sur les bases à 18 Nm à l'aide de la clé de 6 mm fournie avec votre OutPost HD ou votre OverHaul HD.

Apriete los adaptadores del riel. Use la llave de 6 mm que incluye las OutPost HD u OverHaul HD para fijar bien los adaptadores del riel a las bases a 18 Nm.



NOTE: Make sure the teeth of the grooved plates align with the track adapter's teeth.



REMARQUE : Assurez-vous que les dents des plaques rainurées sont alignées aux dents de l'adaptateur de rail.

NOTA: Asegúrese de que los dientes de las placas ranuradas estén alineados con los del adaptador del riel.

8X**7**

You may now proceed with OverHaul HD or OutPost HD installation by following the pertinent steps in their respective instructions.

Vous pouvez maintenant installer votre OverHaul HD ou votre OutPost HD en suivant les étapes pertinentes de leurs instructions respectives.

Ahora puede proceder con la instalación de las OverHaul HD u OutPost HD siguiendo los pasos pertinentes en las instrucciones correspondientes.

YAKIMA

www.yakima.com

YAKIMA PRODUCTS, INC.

4101 KRUSE WAY
LAKE OSWEGO, OR
97035-2541 USA
yakima.com/support

YAKIMA EUROPE

Archimedesbaan 25
3439 ME Nieuwegein
The Netherlands

YAKIMA AUSTRALIA PTY. LTD

17 Hinkler Court
Brendale, QLD 4500
Tel: 1800 143 548

EN IMPORTANT WARNINGS

Rack Installation

Inadequately secured loads and incorrectly mounted roof racks and accessory racks can come loose during travel and cause serious accidents! Therefore, installation, handling and use must be carried out in accordance with product and vehicle instructions.

In addition to these instructions, review the mounting instructions for the roof rack and the operating instructions of the vehicle.

These instructions should be kept together with the vehicle's operating instructions and carried in the vehicle when in use and en route.

For your own safety, you should only use roof racks that are authorized for use with your vehicle.

For roof racks that do not specify the distance between the front and rear crossbars, the distance shall be at least 700 mm or as large as possible. Please note that changes (e.g. additional drill holes) to the accessory rack's attachment system are not permissible.

Check attachment hardware and load for tight fit and function:

- Before the start of any journey.
- After driving a short distance following rack or load install.
- At regular intervals on longer journeys.
- More frequently on rough terrain.
- After interruption of a journey during which the vehicle was left unsupervised (check for damage due to outside intervention).

Rack Loading

Do not exceed the maximum load specified for the roof rack, accessory rack or the maximum load recommended by the vehicle manufacturer.

Max Roof Load = weight of roof rack + weight of accessory racks + weight of load.

Load shall be uniformly distributed with the lowest possible center of gravity.

Load should not substantially extend beyond the loading surface of the roof rack.

Vehicle Driving and Regulations

The speed driven must be suited to the load transported and to official speed limits. In the absence of any speed limits, we recommend a maximum speed of 80 mph (130 km/h).

When transporting any load, the speed of the vehicle must take into account all conditions such as the state of the road, the surface of the road, traffic conditions, wind, etc. Vehicle handling, cornering, braking and sensitivity to side winds will change with the addition of roof top loads.

If this product is off-road certified, it is designed and intended to be used on forest service roads, access roads or other non-technical terrains at moderate speeds. It is not to be used while rock-crawling, jumping, bogging, or other technical off-road terrains. When using off-road certified products with non-off-road certified products, always follow the warnings and restrictions stated in the non-off-road certified product instructions.

Maintenance

The accessory rack should be carefully cleaned and maintained, particularly during the winter months. Use only a solution of water and standard car wash liquid without any alcohol, bleach or ammonium additives.

For reasons of fuel economy and the safety of other road users, the accessory rack and roof rack should be removed when not in use.

Periodically inspect accessory rack for damage. Replace lost, damaged or worn parts. Use only original spare parts obtained from a stocking specialist, dealer or manufacturer.

Any changes made to the roof racks and accessory racks as well as the use of spare parts or accessories other than those supplied by the manufacturer will lead to the lapsing of the manufacturer's warranty and liability for any material damage or accidents. You should observe these instructions to the letter and only use the original parts supplied.

In order to replace any lost or defective keys, note the lock and key numbers below and register them at www.yakima.com.

FR AVERTISSEMENTS IMPORTANTS

Pose du porte-bagage

Une charge mal arrimée, un porte-bagage de toit, ou encore un de ses accessoires, qui seraient mal installés pourraient se libérer en cours de trajet et provoquer un grave accident ! C'est pourquoi la pose, la manutention et l'utilisation de ce produit doivent être conformes aux instructions visant le produit et le véhicule.

En plus d'observer les présentes instructions, vérifier les instructions visant la pose du porte-bagage et les instructions visant le véhicule.

Les présentes instructions devraient être jointes au manuel d'utilisation du véhicule et conservées à bord lors du déplacement.

Par sécurité, on ne devrait utiliser que des porte-bagages qui sont approuvés pour le véhicule.

Dans le cas des porte-bagages dont la distance entre les barres transversales avant et arrière n'est pas spécifiée, cette distance doit être la plus grande possible, mais d'au moins 700 mm. Prière de noter qu'il est interdit d'apporter des modifications au système de montage de l'accessoire (en perçant des trous supplémentaires, par exemple).

Vérifier la solidité des dispositifs de fixation et l'arrimage de la charge :

- avant de prendre la route ;
- peu de temps après le départ si l'on a posé le porte-bagage ou si on l'a chargé ;
- à intervalles réguliers sur les longs trajets ;
- plus fréquemment sur routes cahoteuses ;
- après tout arrêt durant lequel le véhicule a été laissé sans surveillance (confirmer l'absence de dommages provoqués par des tiers).

Chargement du porte-bagage

Ne pas dépasser la charge maximale spécifiée pour le porte-bagage, l'accessoire de transport ou la charge maximale recommandée par le constructeur du véhicule. **Charge maximale sur le toit = poids du porte-bagage + poids de l'accessoire de transport + poids de la charge.**

La charge doit être répartie de manière uniforme et son centre de gravité doit être le plus bas possible.

La charge ne doit pas dépasser significativement de la surface de charge du porte-bagage.

Conduite du véhicule et réglementation

La vitesse à laquelle on roule doit tenir compte de la charge transportée et des limitations de vitesse. En l'absence de limitation de vitesse, nous recommandons de ne pas dépasser 130 km/h.

Quand on transporte n'importe quelle charge, la vitesse à laquelle on roule doit aussi tenir compte des conditions ambiantes comme l'état de la route, la surface de la route, les conditions de la circulation, le vent, etc. Le comportement du véhicule, sa tenue en virage, son freinage et sa sensibilité aux vents latéraux seront modifiés par l'addition de charges sur le toit.

Si ce produit est approuvé pour la conduite hors-route, il est destiné à servir sur des chemins forestiers, des routes d'accès et d'autres terrains peu accidentés à vitesse modérée. On ne doit pas l'utiliser si le véhicule sert à franchir de gros rochers, à sauter, à rouler dans la boue profonde ou à circuler sur des terrains très accidentés. Quand on se sert de produits approuvés pour la conduite hors-route en conjonction avec d'autres qui ne le sont pas, il faut toujours respecter les avertissements et les limitations stipulés dans les instructions des produits qui ne sont pas approuvés pour la conduite hors-route.

Entretien

L'accessoire de transport doit être nettoyé et entretenu avec soin, particulièrement durant l'hiver. Pour le nettoyage, n'employer que du savon liquide normal pour automobile et de l'eau, sans ajouter d'alcool, d'eau de Javel ou d'ammonium.

Pour économiser du carburant et par sécurité pour les autres usagers de la route, il est recommandé d'enlever l'accessoire de transport et le porte-bagage quand ils ne servent pas.

Inspecter l'accessoire de transport régulièrement. Remplacer les pièces perdues, endommagées ou usées. N'employer que des pièces d'origine, que l'on peut se procurer auprès d'un détaillant ou du fabricant.

Toute modification apportée au porte-bagage ou à l'accessoire de transport, ainsi que l'emploi de pièces ou d'accessoires autres que ceux fournis par le fabricant, annulerait la garantie et la responsabilité du fabricant en cas de dommages matériels ou d'accident. L'utilisateur doit donc respecter les présentes instructions à la lettre et n'employer que les pièces d'origine fournies.

Afin de pouvoir remplacer des clés perdues ou défectueuses, prendre note du numéro de la serrure et des clés ci-dessous et les enregistrer à www.yakima.com.

ES ADVERTENCIAS IMPORTANTES

Instalación del portaequipaje

¡Si las cargas no están aseguradas de manera adecuada y si los portaequipajes para techo y los accesorios de transporte están montados incorrectamente, se pueden aflojar durante un viaje y causar accidentes serios! Por lo tanto, la instalación, manipulación y uso se deben realizar respetando las instrucciones del producto y del vehículo.

Además de estas instrucciones, lea las instrucciones de montaje del portaequipaje para techo y las instrucciones de operación del vehículo.

Estas instrucciones se deben guardar junto con las instrucciones de operación del vehículo y llevar dentro del coche cuando este producto está instalado.

Para su propia seguridad, usted debe instalar solamente portaequipajes para techo aprobados para su vehículo.

Para los portaequipajes de techo que no especifican la distancia entre las barras transversales delantera y trasera, la separación debe ser de por lo menos 700 mm, o lo más grande que sea posible. Por favor tenga en cuenta que no está permitido realizar ningún cambio en el sistema de fijación de los portaequipajes (p. ej.: agujeros adicionales).

Verifique los accesorios de fijación y la carga para asegurarse de que estén bien ajustados y en buenas condiciones:

- Antes de salir de viaje.
- Una vez recorrida una corta distancia después de instalar el portaequipaje o la carga.
- A intervalos regulares durante los viajes más largos.
- Con más frecuencia en terrenos irregulares.
- Después de cada parada durante un viaje, en la que el vehículo quedó sin vigilancia (comprobación de daños debido a la posible acción de terceros).

Carga del portaequipaje

No exceda la carga máxima que corresponde al portaequipaje para techo, los accesorios de transporte o la carga máxima recomendada por el fabricante del vehículo.

Carga máxima del techo = peso del portaequipaje para techo + peso de los accesorios de transporte + peso de la carga.

La carga debe estar uniformemente distribuida con el centro de gravedad lo más bajo posible.

La carga no debe sobrepasar sustancialmente la superficie de carga del portaequipaje para techo.

Manejo del vehículo y reglamentaciones

Se debe conducir a una velocidad que tenga en cuenta la carga transportada y que respete los límites de velocidad reglamentarios. En caso de que el límite de velocidad no esté indicado, recomendamos no superar los 130 km/h.

Cuando se transportan cargas sobre el techo, se debe circular a una velocidad que tenga en cuenta todas las condiciones circundantes, como el estado de la ruta, la superficie del camino, las condiciones del tráfico, el viento, etc. El manejo del vehículo, así como el frenado, agarre en las curvas y la influencia de los vientos de costado, cambian cuando se adicionan cargas sobre el techo.

Si este producto está certificado para usar fuera de la carretera, significa que está diseñado y adaptado para emplearse en caminos de servicio forestales, rutas de acceso u otros terrenos poco accidentados a velocidad moderada. No se debe utilizar si el vehículo se emplea para trepar entre rocas, saltar, circular en pantanos o en otros terrenos muy accidentados. Cuando se utilizan productos certificados para usar fuera de la carretera conjuntamente con otros que no lo son, respete siempre las advertencias y restricciones establecidas en las instrucciones de los productos que no están certificados para usar fuera de la carretera.

Mantenimiento

Los accesorios de transporte se deben limpiar con cuidado y mantenerlos de manera adecuada, especialmente durante los meses de invierno. Para esto, utilice solamente una solución de agua y líquido lavacoches estándar, sin ningún añadido de alcohol, blanqueador o amoníaco.

Por razones de economía de combustible y de seguridad para otros usuarios de la carretera, el portaequipaje para techo y los accesorios de transporte se deben desinstalar cuando no se utilizan.

Verifique periódicamente los accesorios de transporte por si están dañados. Reemplace las piezas perdidas, rotas o gastadas. Utilice solamente repuestos de fábrica provenientes de un especialista, distribuidor o fabricante.

La modificación de los portaequipajes para techo y de los accesorios de transporte, así como el uso de otras piezas de repuesto o accesorios diferentes de los provistos por el fabricante, harán caducar la garantía y la responsabilidad del fabricante por daños materiales o accidentes. Usted debe respetar al pie de la letra estas instrucciones de uso y utilizar solamente las piezas de origen provistas.

Para reemplazar una llave perdida o defectuosa, anote más abajo los números de la cerradura y de la llave y regístrelos en www.yakima.com.

YAKIMA

www.yakima.com

YAKIMA PRODUCTS, INC.

4101 KRUSE WAY
LAKE OSWEGO, OR
97035-2541 USA
yakima.com/support

YAKIMA EUROPE

Archimedesbaan 25
3439 ME Nieuwegein
The Netherlands

YAKIMA AUSTRALIA PTY. LTD

17 Hinkler Court
Brendale, QLD 4500
Tel: 1800 143 548